



NOT TERRORISTS

# LIBERTAD UPDATE

LOCAL BULLETIN OF  
THE NATIONAL COMMITTEE TO FREE  
PUERTO RICAN PRISONERA OF WAR  
BOX 147 2520 N. LINCOLN  
CHICAGO, IL. 60614

## SENTENCING DATE SET FOR MLN 5

Federal Judge Charles F. Sifton announced yesterday, May 20th, that he has set June 10th as the sentencing date for grand jury resisters Ricardo Romero, Julio Rosado, María Cueto, Andrés Rosado, and Steven Guerra. The five were found guilty of criminal contempt on February 16th for refusing to collaborate with a federal grand jury investigating the revolutionary Puerto Rican independence movement.

Sifton further stated that he will allow the government to introduce "evidence" on the following three points at the sentencing hearing:

1. that Andrés Rosado supplied the FALN with explosives;
2. that a gun found in an apartment supposedly used by the FALN was traced to Ricardo Romero; and
3. that Ricardo Romero supplied weapons to the FALN.

Although Judge Sifton has ruled that he will not permit the government to introduce any further evidence, the prose-

Continued on page 4.....

## En Route To Miami, Florida

## ALBERTO DE JESUS-BERRIOS TRANSFERRED!

Alberto DeJesús-Berrios, patriot and sympathizer of the movement to oust the U.S. Navy from Vieques, has been secretly transferred from the Metropolitan Correctional Center in New York City.

On Tuesday, May 17th, compañero DeJesús-Berrios was seen in the MCC "bull-pen" (detention area for prisoners awaiting transfers or court appearances), by grand jury resister Sylvia Baraldini, who immediately contacted his attorneys to warn of his possible transfer. Neither his attorneys nor relatives in Puerto Rico had been informed of the move.

Although **Informe/Update** originally received information that compañero DeJesús-Berrios had been sent to Middleburg, Pennsylvania, it was later learned that he was enroute to Miami, Florida. It

*ESTO PERDIDOS*

is important to remember that in 1979, comrade Angel Rodríguez Cristóbal, a leading member of the Liga Socialista Puertorriqueña, LSP, was assassinated by the U.S. government while imprisoned at the Federal Penitentiary in Tallahassee, Florida.

Compañero DeJesús-Berrios is one of 25 people whose names appeared on an FBI hit list of suspects in the December 3, 1979 attack on a Navy bus near Sabana Seca, Puerto Rico, which left two sailors dead and ten others wounded. He was imprisoned on February 4th for his refusal to collaborate with a Federal Grand Jury investigating the attack.

## NEW MOVEMENT ANNOUNCES NATIONAL TOUR WITH SHELLEY MILLER

As part of a national tour to oppose grand jury repression, grand jury resister Shelley Miller will speak in Chicago on June 10th, and in St. Louis on June 11th.

Shelley Miller, a member of the New Movement in Solidarity with the Puerto Rican and Mexican Revolutions, has refused to testify before a federal grand jury in New York investigating the Puerto Rican independence movement. Compañera Miller, along with Sylvia Baraldini, a leader of the May 19th Communist Organization,

## CDP NATIONAL TOUR

On May 22, 1983 the Movimiento de Liberación Nacional (MLN) and the New Movement in Solidarity with the Puerto Rican and Mexican Revolutions will sponsor an activity around the struggle in Mexico.

Speaking will be Cipriano Rangel, Representative of the Comité de Defensa Popular, (Committee for Popular Defense - CDP) a revolutionary mass organization that has organized over 300,000 people into self-governing "colonias" throughout the northern states of Chihuahua and Coahuila. Don't miss this rare opportunity to learn about the Mexican people's struggle for the reunification of their homeland.

has already spent one month in prison for refusing to collaborate with the U.S. government. Both now face charges of criminal contempt which carries an indeterminate sentence.

Compañera Miller embodies the determination of the New Movement and other progressive North Americans who refuse to collaborate with the U.S. government and continue to support the Puerto Rican independence movement.

## U.S. INCREASES MILITARIZATION OF PUERTO RICO

Puerto Rico was the subject of three studies released during the past month by different branches of the U.S. Armed Forces. The release of the heretofore classified studies, timed to coincide with President Reagan's speech to a joint session of Congress urging support for the militaristic aspect of the Caribbean Basin Initiative, marks a watershed in the attempt to form U.S. policy into public opinion.

The "triangles" theory, used by Commodore Diego Hernandez, Commander of the United States Naval and Air Forces in the Caribbean, posits the existence of territorial "triangles" in a geopolitical context. One triangle is composed of Panama, Guantanamo, and Puerto Rico. The other triangle is that of Cuba, Nicaragua and

Granada. Supposedly, the "Soviet-controlled" triangle gives the U.S.S.R. a "new capacity" to challenge the United States in the Caribbean.

This is the reason for the reopening and dusting off of various military bases such as Ramey Air Base (Punto Borinquen) and Fort Allen, as well as the probable transfer of the training center for Latin American military personnel to Puerto Rico.

However, U.S. Army, Navy and Air Force reports state that "The subversive-terrorist element in Puerto Rico is a major issue that will play heavily into the decision," revealing the fact that the primary obstacle to blocking the implementation of the aforementioned studies is **the activity of the armed clandestine groups!**

## ECUMENICAL HEARING GREAT SUCCESS!

During the week-end of May 13-14, 1983, the Ecumenical Committee on the Future of Puerto Rico-sponsored public hearings on the **Social Reality of the Puerto Rican Community**. Over 200 people attended the hearings and heard testimony on such issues as unemployment, housing, education, police brutality and the draft. Special presentations were made by Jaime Delgado, National Coordinator of the National Committee to Free Puerto Rican Prisoners of War, and prominent attorney Michael Deutsch. The compañeros addressed the issues of the Puerto Rican Prisoners of War and grand jury repression, respectively.

The distinguished Chicago panelists were Elizabeth Tipton from Operation PUSH, Jean Hardisty, from the Mid-West Research, Inc., Sister Rosalinda Ramirez, from the National Organization of Women Religious, Father Methius Hoffman, Pastor, St. Casimir Catholic Church, Sidney Lens, Chicago author and peace activist, Rosemary Ruether, professor, Garrett Evangelical Seminary, Mary Powers, Inter-Religious Task Force of Criminal Justice, John Johns, M.D., Chicago Drug Abuse Clinics, Larry Kennon, prominent attorney at Law, Douglas Cassell, Attorney at Law, Business and Professional People for the Public Interest, Rev. James Lewis, Chair-

cution has submitted yet another "final paper" containing even more ludicrous allegations than those already mentioned. In the latest document, the government alleges that they can prove that a police dog used to search María Cueto's apartment for explosives, did indeed find traces of dynamite.

The government continues its ridiculous lies by stating that pictures found in a brief case belonging to Julio Rosado "conclusively prove that Juan Antonio Corretjer, Secretary General of the Liga Socialista Puertorriqueña, LSP. José López, National Coordinator of the Movimiento de Liberación Nacional, MLN, and Julio Rosado, Eastern Coordinator of the MLN, constitute the 'supreme command' of the FALN".

In an interview with María Cueto, she explained the circumstances

surrounding these absurd allegations. Compañera Cueto stated that the police dog who "went wild" while searching her apartment was merely reacting to the scent of a female dog that she had housed just days before the search was conducted. She also added that the conclusive pictures of the FALN's 'Supreme Command' merely depict three prominent independentistas walking down a street in New York City.

The U.S. government, in a final desperate pitch to bias public opinion, has submitted this new "evidence" in order to secure stiff sentences for the 5. In this way, they hope to intimidate supporters of the revolutionary Puerto Rican independence movement and criminalize the just struggle of the Puerto Rican Nation.

#### GREAT SUCCESS...

person, U.S. Public Hearings Committee.

Ecumenical hearings have also been organized in New York and Puerto Rico. The results of these hearings will be brought before a Congressional forum in Washington on May 23rd and will later be presented before the United Nations.

## ¡AUDIENCIAS PUBLICAS

### — TODO UN EXITO!

Durante el fin de semana de mayo 13-14-de 1983, el Comité Ecuménico sobre el Futuro de Puerto Rico auspició unas vistas públicas sobre la Realidad Social de la Comunidad Puertorriqueña.

Sobre 200 personas atendieron las vistas públicas y escucharon testimonios acerca de temas como desempleo, vivienda, educación, brutalidad policiaca, salud, servicio militar obligatorio y el Gran Jurado. Presentaciones especiales fueron hechos por Jaime Delgado, Coordinador Nacional del Comité Nacional pro Libertad de los Prisioneros de Guerra Puertorriqueños y el abogado Michael Deustch. Los compañeros enfatizaron respectivamente los temas de los Prisioneros de Guerra Puertorriqueños y de la represión del Gran Jurado.

Dos comités ecumenicos similares han organizado vistas similares en Nueva York y en Puerto Rico. Los resultados de esta vista serán llevados a Washington ante un Foro Congresional el 23 de mayo y luego en Agosto serán presentados ante las Naciones Unidas.

ordinador de la Region Este del MLN, componen el "liderato" de las FALN." En una entrevista con la compañera María Cueto, ella explicó las circunstancias acerca de estas absurdas alegaciones. La compañera Cueto declaró que el perro policía que "reaccionó violentamente" mientras rebuscaban su apartamento, solo estaba reaccionando al olor de una perra que había estado en el apartamento días antes. También añadió que las fotografías solamente representan tres prominentes independentistas caminando por las calles de Nueva York. El gobierno estadounidense en su último desesperado intento de prejudiciar la opinión pública ha sometido esta nueva evidencia para asegurar largas sentencias para los 5. De esta manera intentan intimidar a simpatizantes del movimiento revolucionario independiente y criminalizar a la justa lucha de la nación puertorriqueña.

FALN con armamentos. Aunque el Judge Sifton ya había determinado que el no aceptaría del gobierno otra "evidencia", el fiscal solicitó otros "papeles finales" contenidos en alegaciones aun más absurdas que aquellas ya mencionadas. En este documento final, el gobierno alega que ellos pueden comprobar que un perro policía que fue utilizado para rebuscar el apartamento de María Cueto buscando explosivos y si encontró trazos de dinamita. El gobierno continuó con sus ridículos mentiras afirmando que algunas fotografías encontradas en el portafolio del compañero Julio Rosado, "comprueban conclusivamente que Juan Antonio Corretjer, Secretario General de la Liga Socialista Puertorriqueña, LSP, José López, Coordinador Nacional del Movimiento de Liberación Nacional, MLN, y Julio Rosado, Coordinador de la Region Este del MLN, componen el "liderato" de las FALN."

se esconden caras congeladas de miedo son las mismas caras yankis que vi en Vietnam las de la guardia nacional en Kent State y Jayuya son de cobardes que matan a mansalva. De esos al oír balas rebeldes (que repican como conga, bongo, timbal Afro-caribeño) se no mueren del susto si sus testículos (si es que tienen) no quedan atrapados para siempre en sus gargantas el eco de la violencia revolucionaria es el espectro y hasta la tumba los acompaña. Veo sus rostros retorcidos y me río la incertidumbre no es a mí a quién embarga ciervo mis ojos y contigo en mis recuerdos encuentro un nicho sin espacio ni tiempo ¡Que grato es saber que nuestras vidas no son como los de ellos! Son como el alba y el sol llenas de rayos de esperanza! \*Completado un 2 & 3 de abril — un día que lo llaman viernes santo — para el aniversario de la captura de mis camaradas.

traslado. Las autoridades carceleras ni siquiera les habían informado del traslado a sus familiares o abogados.

Aunque **Informe/Update** inicialmente había recibido información de que el compañero De Jesús-Berriós fue llevado a Middleburg, Pennsylvania, luego nos enteramos que estaba en rumbo a Miami, Florida.

**Debemos recordar que en 1979, el camarada Angel Rodríguez Cristóbal, dirigente de la Liga Socialista Puertorriqueña, LSP, también fue llevado secretamente a**

**Florida, donde fue asesinado por el gobierno yanqui mientras estaba encarcelado en la Penitenciaría Federal en Tallahassee, Florida.**

El compañero De Jesús-Berriós, cuyo nombre apareció en una lista del FBI de sospechosos de haber participado en el ataque a un autobús de la marina yanqui en Sabana Seca el 3 de diciembre de 1979, fue encarcelado el 4 de febrero por su negativa de colaborar con un gran jurado federal que investigaba el ataque.

## GIRA NACIONAL CON EL CDP

— El 22 de mayo del corriente año, el Movimiento de Liberación Nacional (MLN) y el New Movement in Solidarity with the Puerto Rican & Mexican Revolutions, auspiciarán una actividad sobre la lucha en México. El orador principal será Cipriano Rangel, representante del Comité de Defensa

Popular, C.D.P., una organización revolucionaria de masas que ha organizado más de 300,000 personas en "colonias" autónomas por los estados norteros de Chihuahua y Coahuila. No pierda esta oportunidad de aprender sobre la lucha del pueblo Mexicano por la reunificación de su patria.

## NUEVO MOVIMIENTO ANUNCIA GIRA NACIONAL CON SHELLEY MILLER

Como parte de una Gira Nacional para oponer la represión del Gran Jurado, la resistidora al Gran Jurado, Shelley Miller, hablará en Chicago el 10 de Junio y en la ciudad de St. Louis el 11 de Junio.

Shelley Miller, miembro del New Movement in Solidarity with the Puerto Rican and Mexican Revolutions, ha rehusado testificar ante un Gran Jurado Federal en Nueva York investigando el movimiento independentista puertorriqueño. La compañera Miller, junto con Silvia Baraldini,

ha cumplido un mes de prisión por su negativa de colaborar con el gobierno estadounidense. Ambas compañeras ahora encaran cargos de desacato criminal, el cual conlleva una sentencia indeterminada. La compañera Miller personifica la determinación del New Movement y otros norteamericanos progresistas quienes han rehusado colaborar con el gobierno estadounidense y continúan su apoyo al movimiento independentista puertorriqueño.

## E.U. INCREMENTA MILITARIZACION DE PUERTO RICO

Puerto Rico fué el asunto de 3 estudios dado a publicidad durante el pasado mes por diferentes ramas de las Fuerzas Armadas de los Estados Unidos. La revelación de los estudios mencionados planificada para que coincidiera con el pronunciamiento del presidente Reagan ante una sesión conjunta del Congreso la cual pedía apoyo para el aspecto militarista de la Iniciativa de la Cuenca del Caribe, marca una vertiente en el intento de presentar la política estadounidense como una opinión pública.

La teoría del triángulo, utilizada por el Comodoro Diego Hernandez, Comandante de la Marina y Fuerzas Armadas de los Estados Unidos en el Caribe, demuestra la existencia de triángulos territoriales en un contexto geopolítico. Un triángulo es compuesto por Panamá, Guantánamo, y Puerto Rico. El otro triángulo es el de Cuba, Nicaragua, y Granada. Supuesta-

mente, el triángulo "controlado por los Sovieticos" le ofrece a la Unión Soviética una "nueva capacidad" para retar a los Estados Unidos en el Caribe.

Esta es la razón para la reapertura y el sacudimiento de varias bases militares como la Base Aérea Ramey (Punto Borinquen) y Fuerte Allen, así como el probable transferido a Puerto Rico del centro de entrenamiento del personal militar Latino Americano.

Sin embargo, el informe del Ejército, la Marina y la Fuerza Aérea de los Estados Unidos afirma que "Los elementos terroristas — subversivos en Puerto Rico son un asunto de gran importancia el cual influenciarán en gran manera la decisión." **Esto revela la confirmación de que el obstáculo primordial el cual bloquea la implementación de los estudios mencionados son las acciones de los grupos clandestinos armados.**

## EL VIAJE

—OSCAR LOPEZ-RIVERA

Me llevan encadenado  
La sangre no circula en mis manos y pies  
Los polizontes con caras de verdugo  
con rifles, escopetas, y chalecos a prueba de balas  
con sonrisa sardónica y burlona  
Pretenden intimidarme.

Miro al horizonte y me río  
sus rostros quedan pasmados de ira  
encuentro en la naturaleza y el recuerdo  
clemencia en abundancia  
un jacinto sol acompaña el alba  
Del brotan tus labios

Que como flamboyanes florecidos  
sonrien y me llaman

Los carros de la escolta paran  
me sacan — me halan  
me entran en un avión  
me empujan — me sientan  
los verdugos se sientan  
al frente, al lado, atrás  
El avión se mueve — se levanta

Reviso sus caras  
me hacen reír  
porque detrás de esas máscaras de verdugo



NO TERRORISTAS

# LIBERTAD INFORME

BOLETIN LOCAL DEL  
COMITE NACIONAL PRO-LIBERTAD  
PRISIONEROS DE GUERRA PUERTORRIQUEÑOS  
BOX 147 2520 N. LINCOLN  
CHICAGO, IL. 60614

## SEÑALAN JUICIO PARA LOS 5 DEL MLN

El Juez federal Charles F. Sifton anuncio ayer, 20 de mayo, que el ha señalado el 10 de junio para el día de la sentencia de los Resistidores del Gran Jurado: Ricardo Romero, Julio Rosado, María Cueto, Andrés Rosado y Steven Guerra. Los cinco fueron encontrados culpables de desacato criminal el 16 de febrero por haberse negado a colaborar con un Jurado Federal el cual investiga el movimiento independentista revolucionario.

Sifton añadió además que él permitirá al gobierno introducir en las vistas de sentencia "evidencia" sobre los siguientes 3 puntos:

1. Que Andrés Rosado suple a las FALN con explosivos;
2. Que una pistó la fué encontrada en un apartamento utilizado supuestamente por las FALN que fue trazado hasta Ricardo Romero;
3. Que Ricardo Romero suple a las

## Con Rumbo a Miami, Florida, TRASLADAN ALBERTO DE JESUS—BERRIOS

Alberto De Jesús-Berrios, patriota y simpatizante del movimiento para expulsar la marina yanqui fuera de Vieques, ha sido secretamente trasladado fuera del Centro Correccional Metropolitano en Nuevo York.

El martes, 17 de mayo, la compañera Silvia Baraldini (encarcelada por rehusar cooperar con un gran jurado que investiga al movimiento nuevo africano) vió al compañero De Jesús-Berrios en el "bullpen" del M.C.C. (celda de detención donde mantener a prisioneros esperando ser trasladados o comparecer en corte.) La compañera Baraldini inmediatamente se comunicó con los abogados del compañero De Jesús-Berrios para informarles del